

Jona

Jona agbaru Ojejoje ọso

¹ Ojejoje abya ekfuru yeru Jona Amitayi; sù iya: ² “Gbeshi; jeshia oke mkpukpu ono; mbù Nínive je ekfuru okfu nù ẹphe; kẹ l'ejo iphe ẹphe eme; bẹ ruwaru iya nchi.” ³ Obenu lẹ Jona gbeshiru; vù ọkpa iya mini; yọ bụru iya ọla Tashishi tẹ ya gbalaaru Ojejoje. Yọ tughua jeshia ọnu-ẹnyimu Jọpa, bụ ẹke ọo-nọdu phua ụgbo-mini, eje Tashishi. Yọ tuebẹ ntụ-ụgbo; bahu tẹ ya tsoru ẹphe jeshia Tashishi; l'ẹke ọogbaru Ojejoje ọso.

⁴ Ya ndono; Ojejoje emee; oke pherephere awata ophe l'eze ẹnyimu ono. Oke eyii-mini awata atutu; k'ọphu o wuduru mẹ ụgbo-mini ono agbakposhihu. ⁵ Ndu nọ l'ụgbo ono l'ẹphe haa awata ọtsu egvu; k'ọphu bụ l'iphe bụ onyenonu wataru ọraku nwa nte iya. A nọnyaa; ẹphe atuko iphe ẹphe vu l'ụgbo ono pashia chee l'ẹnyimu ono; t'ẹphe maru mẹ ụgbo ono; ?l'ọo-ka nphe.

Obenu lẹ Jona rịbaruru l'ime ime ụgbo ono jee azezita; laa lẹ mgbenya. ⁶ Onye ishi ndu ụgbo ono ejekfube iya; je asụ iya: ?Bụ ngunu b'i me l'ẹke-a? ?Tii gbeshidu raku nwa nte ngu t'a maru; ọo-phuru ayi imiko; nafuta ayi; t'ayi ba ala l'iyi.

⁷ Ndu, nọ l'ụgbo ono abya ekfuru yeru onwẹphe; sù: “Unu bya t'ayi tụa ẹnwa; maru

onye iphe-ẹhuka-a shi l'ẹka, dakfutaru ayi ẹge-a." Ẹphe atọwa ẹnwa ono; yo gude Jona. ⁸ Ẹphe aji iya: "Byiko tọ karu ẹphe: ?Bụ onye; bẹ kpataru iphe-ẹhuka ọwaa; kobe ayi? ?Bụ ngunu bụ ẹka-ọru ngu? ?Bụ awe b'i shi? ?I shi l'eri ndu ole?"

⁹ Yọ sụ ẹphe: "Lẹ ya bụkwa onye Híburu; l'onye ya abaru ẹja kwa Ojejoje, bụ iya bụ Nchileke kẹ imigwe; onye ono, bụ iya meru eze ẹnyimụ; mee mgboko ono."

¹⁰ Iphe ono, o kfuru ono emee; ẹphe atsulahaa egvu nshinu; ẹphe aji ya: "?Bụ ngunu ziru ngu egbe iphe ọwaa?" Ndu ono amawaruphu l'ọbu agbala b'ọ gbalaru Ojejoje; kẹ l'o kfuhawaruru ẹphe ẹge ono.

¹¹ Eyii-mini ono aka njo akaka eje. Ẹphe aji iya: "?Bu ngunu; bẹ ẹphe e-me ngu nta-a; k'ọphu oke pherephere-wa e-phebuhu?"

¹² Yọ sụ ẹphe: "Unu palia ya apali chee l'eze ẹnyimụ ono; k'ọphu eyii ono a-tụ-buhu; lẹ ya makwarua l'ọo yẹbedua kparu iphe oke pherephere-wa gude bya."

¹³ Ndu ono egbe eri aphụ ẹge ẹphe e-me kporu ụgbo ono kporu nggodo. Obenu l'ẹ t'o nwedu ishi; kẹ l'ẹnyimụ ono gbe bya aka ọtu eyii teke ono. Eyii ono abya aka njo karia ẹge ọ dughawa.

¹⁴ Ẹphe atuko; wata okfu anụ Ojejoje; sụ iya: "Byiko nggube Ojejoje; be ekwekwa t'ẹphe laa l'ochi nwoke-wa? T'ochi onye ẹ-ta dudu iphe o meru ba atụ-kokwaru ayi l'ishi; kẹ l'ọ kwa ẹge ọ dū nggube Ojejoje mma b'i meru." ¹⁵ Ya ndono; ẹphe apalia Jona tufu l'ụgbo ono; woru iya chee l'eze ẹnyimụ ono. Eyii-mini ono aburu shikongu.

16 Iphe ono, meru nū ono emee; ẹphe atsulahaa Ojejoje egvu. Ẹphe abya egworu ẹja nū Ojejoje; kweshikota iya ụkwa.

17 Obenu l'o nweru eze-ẹma, Ojejoje doberu l'ẹke ono, leru Jona. Jona anọo ẹma ono l'ẹpho ujiku ẹto: eswe l'enyashi.

2

Jona ekfu anụ Nchileke

1 Ya ndono; Jona anọdu ẹma ono l'ẹpho kfulu nū Ojejoje, bụ Nchileke iya; 2 sụ iya:

“Teke iphe-ẹhuka dakfutaru iya;
bẹ ya rakuru Ojejoje;
yọ zaa ya.

Ya anọdu l'alị-maa chiku ngu;
nggu eyetaru iya ẹka.

3 I pataru iya chee l'ẹbo ẹnyimu;
l'ọhu-alị eze ẹnyimu.
Utso abya erikpua ya.
Eyii-mini yẹle gborogboro,
ọotso egbe l'awụ iya awụwu l'ishi.

4 Ya arịa; sụ: 'Lị chifwaru iya l'ifu ngu.
Obenu lẹ ya e-wokwarua
ẹnya tupoo l'eze-ụlo ngu ono,
dụ nsọ ono ọdo.'

5 Mini wọru iya l'olu oswi kẹ chii;
eyii-mini erikpua ya erikpu.
Ẹbakala mini ekwechishia ya ishi ekweshi.

6 Ya enwulahu l'ime ime alị ugvu.
Alị ono atụa ya mkpọro mgbe-'agvụ-agvụ.
Obenu l'ị gụfotaleru iya-a lẹ
ndzụ l'iduma ono;

- nggube Ojejoje, bu Nchileke iya.
- ⁷ O bu teke ya atụ-buwa ume atụ-bu;
 be ya nyataru nggube Ojejoje.
 Ya abya ekfuru nū ngu;
 okfu iya erua l'ẹke ị nọ
 l'eze-ulo ngu, dū nsọ.
- ⁸ Ndu bu agwa, ẹ-ta dudu iphe o bu;
 be ẹphe abaru ẹja
 b'ọ nafuje eze-iphe-oma, g'erube ẹphe ẹka.
- ⁹ Obenu le yẹbedua e-gude
 egvu-ekele l'agwa ngu.
 Iphe ya kweru ngu ụkwa iya;
 be ya e-medzu.
 Ndzota bu Ojejoje b'o shi l'ẹka.”
- ¹⁰ Ya ndono; Ojejoje abya ekfuru yeru eze ẹma
 ono; yọ gbọfu Jona tūa l'eli nggodo.

3

Jona eje Nínive

¹ Tọ dū iya bu; Ojejoje abya ekfuru yeru Jona k'ugbo ẹbo; sū iya: ² “Gbeshi jee l'eze mkpukpu ono; mbū Nínive je ezia ndu bu iya nū ozi, ya ziru ngu.”

³ Jona ekwe; yọ buri iya oje Nínive ẹge ono, Ojejoje kfuru iya ẹya ono. Nínive kfube ọswa buri mkpukpu, haa nshinu. Iphe oophuje madzū bu abali ẹto; t'o gude ọkpa ghabua ya. ⁴ Jona adube mboku ke mbū, o baturu le mkpukpu ono wataru iya ẹphe ọraru arara: “L'ọ kwa ụkporo abali labū b'ọ phoduru; Nínive aburu kpurupyata.” ⁵ Ndu Nínive abya ekweta ke Nchileke. Ẹphe abya araa ya arara; t'iphe bu

onyenonu swia aswiswi; yee uwe-aphu; tsube l'onye k'eze iya je akpaa l'onye ophu kakota nwanshi.

⁶ Teke ozi ono ruru eze ndu Ninive nchi; yo gbeshi l'aba-eze iya; yefu uwe-nlokpuru iya; chita uwe-aphu yee; je adugaru le ntu. ⁷ Yo bya ezia; a raa ya arara le Ninive mgburumburu; su:

“Owaa bu ekemu, eze yele ndu a maru epha ephe atu:

“T'e b'o dukwa madzu nwigbaleke-oma; m'o bu anu; m'o bu eswi; m'o bu aturu, e-wota nri ye l'onu; ophu o dukwa onye a-ngu iphe angungu.

⁸ Te iphe bu madzu kpamukpamu; me l'anu chita uwe-aphu yee. T'ephe raa ekwa; rashia ya ike; raku Nchileke. Te onyenonu sefu aka l'ejo iphe; me ome iphe-kpangangu. ⁹ ?Onye maru me Nchileke; l'oo-jizita obu; wofuru ayi oke ehu-eghughu iya; t'ayi ba anwushihu.”

¹⁰ Nchileke aphua iphe ephe meru; l'ephe sefuwaru aka l'ejo iphe; phuaru ephe imiko; t'o mehe t'ephe buru kpurupyata ege o shi su le ya e-me ephe.

4

Obu-imiko Nchileke eghu Jona eghughu

¹ Obenu l'iphe ono du Jona eji; ehu eghulaha ya eghughu. ² Yo bya ekfuru nu Ojejoje; su iya: “Nggube Ojejoje; ?to budu iphe ya kfuru teke ya nokwaduru l'ufu-a ndo. O kwa iya meru iphe ya gbeshiru; gbaru lashia Tashishi. Ya mahawaru li bu Nchileke, emejeru madzu eze-iphe-oma; buru onye obu-imiko; buru onye iphe

ẹ-te ghujedu eghughu ẹgwegwa; n-yemobu ngu nyiberu anyibe. I bu Nchileke, eleje pashia; haa ome madzu iphe i suru l'ii-me iya. ³ Nta-a; nggube Ojejoje bu t'i wofu ndzu iya; ke l'o karu iya mma le ya nwuhuru; karia onodu ndzu."

⁴ Ojejoje aji iya: "'O gbaru ke t'ehu l'eghu ngu eghughu to?"

⁵ Jona atugbua je anodu l'uzo enyanwu-ahata mkpukpu ono. Yo taru onwiya mkpu l'eke ono; nodu; ngabe t'o maru iphe e-mekochaa mee mkpukpu ono. ⁶ Ojejoje, bu Nchileke emewaphu t'oshi vayinu futa l'iku eke ono bya evulihu te agu iya kpuchijee Jona; k'ophu ehu a-duje iya agu. Ehu atsoo Jona ena ke oshi vayinu ono. ⁷ Yo be l'utsu echile iya; Nchileke ewota unwehu ta l'oshi ono; k'ophu bu l'oshi ono tsufuru ekwo; nwuhu. ⁸ Yo be teke anwu hataru; Nchileke emee te ejo pherephere, ekpo oku shi l'uzo enyanwu-ahata wata ophe l'eke Jona no; anwu echilaha ya; k'ophu oose avehu. Yo du iya t'a su l'o nwuhuru. Yo su: "L'o ka kwa iya mma le ya nwuhuru; karia le ya no egbe ndzu owaa."

⁹ Nchileke aji iya: "'O gbaru t'ehu ghua ngu eghughu; l'okfu vayinu ono to?"

Jona asu iya: "L'o gbakwaru t'ehu ghua ya eghughu; mbu l'o ghukwa iya k'anwuhu nta-a."

¹⁰ Ojejoje asu ya: "I phuru a ege o ruru ngu l'ehu mbu ke vayinu ono. O bu oswi-okfu l'e to budu nggu; be kuru iya nu; l'o futaru l'enyashi; nwuhu l'enyashi ophu tso iya nu. ¹¹ ?Iikfu te okfu ehu Ninive; be eru iya l'ehu to; mbu ndu Ninive ono, kariru ukporo unu madzu ugbo iri

l'ise* ono; nweru elu l'igwe; l'ephe e-ba ma iche,
dụ l'iphe dụ mma; l'ophu dụ eji.”

* **4:11** 4:11 Iphe ọ bụ bụ 120,000.

Bayiburu Ikwo
Ikwo: Bayiburu Ikwo Bible

copyright © 2014 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Ikwo)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-18

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source
files dated 29 Jan 2022

3867ef4e-3384-5ab4-a937-63476bb8a7bb